

J YfhfU['Ui Z[Y`Ògh. '? GJ 'i bX`HfU]bYf`
H\ca Ug'[Y\Yb`[YhfYbbhY`K Y[Y

8 Yf'? GJ '<YggYb'? UggY`'i bX`H\ca Ug'; Ògk Y]bYf`\UVYb
Y]bj YfbY\`a`]W\`gY]bYb`J YfhfU['Ui Z[Y`Òghž`XU`gdcfh]WXY
9fk Ufhi b[Yb`b]W\h`YfZØ`h`k i fXYb"

J YfhfU[gUi Z`Ògi b[`nk]gWXYb`< YggYb`? UggY`
i bX`H\ca Ug'; Ògk Y]bYf. `9]b`VYXYi hYbXYf
GWXf]hh`ZØf`VY]XY`GY]hYb

8]Y`U_hi Y`Y`9bhk]W_`i b[`ja`GdcfhYUa`j cb`<YggYb`? UggY`k i fXY
Xi fW`X]Y`9bhgWXY]Xi b[`YdfÀ[hž`XYb`J YfhfU[`a`]h`H\ca Ug
; Ògk Y]bYf`j cfnY]h[`ni`VYYbXYb"8]YgY`A U»bU\`a`Y`gd]Y[Y`h`b]W\h
bi f`X]Y`]bX]j]Xi Y`Yb`<YfUi gZcfXYfi b[Yb`XYg`J YfY]bg`k]XYfž
gcbXYfb`\Uh`Ui W`k Y]hfY]WXYbXY`5i gk]f_`i b[Yb`Ui ZX]Y[YgUa`hY
; Ya`Y]bgW\UZh`i bX`X]Y`gdcfh]WXY`@UbXgW\UZh"

8]Y`<]bhYf[fØbXY`XYf`9bhgWXY]Xi b[

8 Yf'; YgW\`ÀzhgZØ\`fYf`j cb`? GJ '<YggYb`? UggY`ž`GØfYb`; cbh\Yfž
Yf`Ài hYfhYž`XUgg`VYfY]hg`ni`6Y[]bb`XYf`J cfVYfY]hi b[Yb
; Ygd fÀWY`ghUhZUbXYb"ž`X]YgYb`8]g_`i gg]cbYb`k i fXY`XYi h]W\ž
XUgg`X]Y`VY]XgY]h[Yb`gdcfh]WXYb`9fk Ufhi b[Yb`b]W\h]b`XYa
A U»Y`YfZØ`h`k YfXYb`_cbbhYbž`k]Y`Yg`gck c\`j ca`J YfY]b`U`g`Ui W\
j cb`; Ògk Y]bYf`Yf\`cZ`h`k i fXY"8]YgY`G]hi Uh]cb`ZØ\`fhY`XUni ž`XUgg
a Ub`Y]bYb`K Y[`ZUbXž`i a`XYb`V]g`GU]gcbYbXY`Ui ZYbXYb`J YfhfU[
Y]bj YfbY\`a`]W\`Ui Zni`ÒgYb"

8]Y`a`YbgW\`]WXY`BchY. `F YgdY`_h`ZØf`H\ca Ug
; Ògk Y]bYf

I b[YUW hYh'XYf'gdcfh]WYb'8]ZYfYbnYb'\YVh; cbh\Yf'\Yfj cfž
XUgg; Ògk Y]bYf'U'g'A YbgW'Ub[YgY\Yb'k]fX"' H\ca Ug']gh'Y]b
ZY]bYf'A YbgW ži bX'k]f'\ÀhYb'i bg'VY]XY'[Yk ØbgW hž'j]Y'Y
[Ya Y]bgUa Y'HcfY'i bX'Yhnh]W'G]Y[Y'ni 'VY↑ VY'b ž'gc'; cbh\Yf"
8]YgY'dYfgØb`]WY' BchY'j YfXYi h]W hž'XUgg'Yg'b]W h'bi f'i a
gdcfh]WY'@Y]ghi b['[Y\hž'gcbXYfb'Ui W'ni a 'nk]gWYba YbgW'WY
6Yn]Y\i b[Yb'i bX'FYgdY_h]bbYf\U'V'XYg'HYUa g"

8]Y'6YXYi hi b['ZØf'X]Y'; Ya Y]bgW UZh

9]bY'gc`WY'J YfhfU[gUi ZØgi b['\Uh'a Yf_]WY'5i gk]f_i b[Yb'Ui Z
X]Y': Ubg'i bX'l bhYfghØhYf'j cb'< YggYb'? UggY'"8]Y'HUhgUWYž
XUgg'XYf'J YfY]b'U_hj' 'Ui Z'X]Y'6YXØfZb]ggY'gY]bYf'A]h['Y]XYf
Y]b[Y\hž'ghÀf_h'XUg'J YfhfUi Yb']b'X]Y'J YfY]bgZØ\fi b["'9]bY
hfUbgdUfYbhY'?ca a i b[_Uh]cb'nY][h'a 'Gdcfh'cZh'k]Y'k]W h]['Yg
]ghž'Ui Z'X]Y'J Yf'ÀbXYfi b[Yb']a 'HYUa 'ni 'fYU[]YfYbž'i a 'XUg'6YghY
ZØf'U''Y'6YhY]][hYb'ni 'YffY]WYb"

6`]W_']b'X]Y'Ni _i bZh

A]h'XYf'Y]bj YfbY\ a `]WYb'5i ZØgi b['XYg'J YfhfU[g'YfØZbYb'g]W
ZØf'H\ca Ug'; Ògk Y]bYf'bYi Y'DYfgdY_hj] Yb'Ui Z'gY]bYa 'gdcfh]WYb
i bX'df]j UhYb'K Y["'Gck c\`XYf'Gd]Y'Yf'U'g'Ui W'XYf'J YfY]b
_ØbbYb'g]W'bi b'Ui Z'bYi Y'A Ø[`]W_Y]hYb'_cbnYbhf]YfYbž'X]Y
\cZYbh]W'ni 'VYggYfYa 'gdcfh]WYb'9fZc`['ZØ\Yb'k YfXYb"'8]Y
9bhgWY]Xi b[ž'XYb'J YfhfU['j cfnY]h]['ni 'VYYbXYbž'_ØbbhY'gca]h
U'g'ghfUhY[]gWYf'GWf]h'h'ZØf'Y]bY'dcg]h]j Y'9bhk]W_i b['Ub[YgY\Yb
k YfXYb"

æg[YgUa h'nY][h'X]YgYf'J cfZU`ž'k]Y'k]W h]['J YfghÀbXb]g'i bX
5bdUggi b[gZÀ\[_Y]h]a 'DfcZ]gdcfh'g]bX"'Gck c\`XYf'J YfY]b'U'g
Ui W'H\ca Ug'; Ògk Y]bYf'gWY]bYb'g]W'Ui ZY]bYb'bYi Yb'i bX
\cZYbh]W'YfZc`[fY]WYfYfYb'K Y['ni 'VY[YVYb"'8]Y'<cZbi b[Yb
ZØf'X]Y'Ni _i bZh`Y[Yb'gck c\`Ui Z'XYa 'FUgYb'U'g'Ui W'Ui »Yf\U'V
XYg'Gd]Y'ZY'XYg"

8YhU]g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`X]Y!bUW\ f]W\ hYb"bYh